



**Match Sheet**  
**Skater Hockey**  
**Inline Hockey**

**Spielbericht**  
**Rapport de jeu**  
**Rapporto di gara**

Team / Mannschaft / Club Società \_\_\_\_\_  
League/Liga Ligue/Lega \_\_\_\_\_

**CLUB 1** Rossemaison a **JNR**

**CLUB 2** Sayaluca Cadempino Lugano **JNR**

Lieu / Ort Rossemaison Date / Datum 08.04.2017  
Location / Luogo Date / Data

Start / Beginn 14:09 End / Ende 16:26  
Début / Inizio Fin / Fine Match Number / Index JN004  
Spiel-Nr / Indice di gara

Championship / Meisterschaft X  
Championnat / Campionato Friendly / Freundschaft  
Amical / Amichevole

Tournament / Turnier  
Tournoi / Torneo Cup / Pokal  
Coupe / Coppa

Other / Sonstiges Spectators / Zuschauer  
Autre / Altro Spectateurs / Spettatori 60

No Card / Lic. No Lic. / Tess. Surname / Name No Lic. / Tess. Forename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome Signature / Firma Unterschrift

Time Keeper Chronométrateur 204229 CHEVRE Lorin

Official scorer Marqueur 207648 CHARATTE Julie

Referee 1 Arbitre 1 211156 HABEGGER France

Referee 2 Arbitre 2 201439 BELET Jérôme

Tech. Director Directeur tech.

**1 Rossemaison a**

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
94	C	STUDER Bastien	208090	07:41	8		1				
14	A	TURBERG Julien	208089	16:17	95	55	2				
84	G	DARGIER Mathis	208021	17:21	10	14	3				
33	G	FRINGELI Colin	208086	17:32	8	19	4				
				19:11	14	77	5				
10		BAILLOD Tomas	207479	22:15	13	12	6				
77		FLEURY Théo	214035	22:59	77	14	7				
95		GAGNEBIN Nathan	211205	30:38	55	12	8				
9		GIRARDIN Jonas	208088	36:28	84	19	9				
88		GYSELER Michaël	213395	37:05	13	95	10				
8		NUSSBAUMER Valentin	207422	40:51	94		11				
13		SEURET Célien	203365	44:17	94	10	12				
55		CHRISTE Théo	210069	45:00	19	9	13				
19		MOINE Jonathan	208328	45:24	13	12	14				
12		SCHMASSMANN Ronan	209396	46:54	8		15				
				49:52	9	8	16				
				50:40	95	13	17				
				58:01	14	94	18				

**Goals / Torschützen / Buts / Reti 0**

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
07:41	8		1				
16:17	95	55	2				
17:21	10	14	3				
17:32	8	19	4				
19:11	14	77	5				
22:15	13	12	6				
22:59	77	14	7				
30:38	55	12	8				
36:28	84	19	9				
37:05	13	95	10				
40:51	94		11				
44:17	94	10	12				
45:00	19	9	13				
45:24	13	12	14				
46:54	8		15				
49:52	9	8	16				
50:40	95	13	17				
58:01	14	94	18				

**Penalties / Strafen / Punitons**

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
09:57	13	2	11:57	H
30:53	10	2	32:25	B1
52:24	19	2	54:24	M2
59:59	13	2	60:00	B1

COACH Surname / Name No Lic. / Tess. Forename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome Signature 211207

BEYELER Johnny

TOTAL 18

TIME OUT TOTAL 8 min

**2 Sayaluca Cadempino**

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
17	C	GONCALVES Daniel	210352	06:19	33		1				
94	A	ROSSETTI Noe	214231	09:02	33		2				
31	G	GAMBA Leonardo	212312	16:24	33	88	3				
	G			26:25	33	8	4				
88		FERRETTI Alessandro	212316	32:25	17	33	5				
18		BERNASCONI Johnny	214140	55:05	26		6				
90		CORNARO Edoardo	212313	56:39	17	22	7				
22		LUCCHINI Alessio	212439	57:10	33		8				
99		POZZI Giorgio	207203								
36		MINUCELLI Shasa	213348								
26		MASCELLANI Mattia	216823								
33		BERNASCONI Daniel	207459								
8		BARDOCCI Riccardo	209440								
66		FEDRIGO Nicolas	213067								

**Goals / Torschützen / Buts / Reti**

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
06:19	33		1				
09:02	33		2				
16:24	33	88	3				
26:25	33	8	4				
32:25	17	33	5				
55:05	26		6				
56:39	17	22	7				
57:10	33		8				

**Penalties / Strafen / Punitons**

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
06:37	90	2	07:41	E
16:44	88	2	17:21	E
35:11	88	2	37:05	B1
36:28	8	2	36:28	H
44:17	94	2	45:00	E

COACH Surname / Name No Lic. / Tess. Forename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome Signature 10068

GIOVETTO Andrea

TOTAL 8

TIME OUT TOTAL 10 min

**RESULT**

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND  
INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO

	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	5	3	18	8
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	5	2	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Rossemaison a	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	8	3	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.